

Der Landbote

(MENSAJERO DE CAMPAÑA)

Jahrgang 1.

Guataguayú, Mittwoch, den 9. Oktober 1946.

Nummer 2.

Krieg den Heuschrecken.

Von einem Trost die schreckliche Plage, die den argentinischen Kampf vergrößert die Saaten zerstört, die Nüsse entblättert und allerorts Verwüstungen herbeiführt: die Heuschrecke.

Mit Tschreden aus tiefer Asien, die sich über die Anden, wie sie sich über ihnen hängen, sie jagen in ihrer Leichtigkeit ganz über den Bereich ihrer Wanderer. So war es im früheren Jahren; wird es heute nicht wieder so sein?

Wir hoffen, daß unsere Regierung dies ist, denn Sie bei den Höhen zu pflanzen; sie greift den Grundbesitz an und bekämpft ihn überall wo er sich nur zeigen kann. Flugzeuge der Wehrmacht nehmen teil an diesem erhabensten Kampf gegen die Heuschrecke und die unerwünschten Verheerungen und Transmittanten werden eingesetzt in der Verfolgung des gefährlichen Insekts. Eine Heuschrecke ist aufgebote worden gegen die Hornen der Wälder.

Obwohl zurückliegen, wo sie sich am unerklärlichen Wege den Wäldern entgegen, um sich späterhin wieder von neuem auf die Ausrunder zu stürzen. Und dort ist es gerade, wo man eigentlich zur Vernichtung dieser Trübsünde der Landwirtschaft schreiten müßte. Es entzieht sich nicht unserer Kenntnis, daß sich einem solchen Vorhaben fast unüberwindliche Hindernisse in den Weg stellen; wir sind jedoch der Meinung, daß wo ein guter Wille vorhanden ist, auch ein Weg zu finden sein müßte.

Aber nicht nur von argentinischer Seite müßte eine Lösung dieses Problems angegriffen werden, denn, was sollen die argentinischen Wälder machen, die zu einer solchen Art gehen, wenn die verlogenen Vandalen sich auf paraguayisches oder brasilianisches Gebiet flüchten? Es wird ihnen nichts anderes übrig bleiben, als anzuhalten, die Arme zu beschützen und das Heide zu fliehen.

Wird es möglich sein ist diese Seite der Bekämpfung und die Konzepte werden hierüber mitteilend an diesem Kollaps teilnehmen, der in ihrem Interesse durchzuführen ist, denn sie haben, daß die Wälder, die das Land regenerieren, ihnen die mögliche Hilfe angeben; dieser Umstand ist zu erwarten, daß dieser Kampf seine Früchte zeitigt, daß es mit einem vollen Erfolg zu Ende geführt wird.

Es ist noch mehr in dieser Sache zu tun. Es ist allgemein bekannt, daß die Heuschrecke nach Verwüstung ihres Verwüstungsgebietes in die südlichen Gegenden des Landes sich nach den Ländern, die

Deshalb wäre es sehr von Nutzen, wenn alle an der Lösung dieses Problems interessierten Länder eine gemeinsame Aktion unternehmen und die bisher verweigert unternommenen Beiträge vereinigen würden und diesen Verwüstungs-Krieg bis in die fernsten Winkel tragen, bis in die entlegensten und unzugänglichsten Stellen, bis in die letzten Ecken, wo sich diese Geißel des argentinischen Kampfes verhält. Und es wäre ein Wechsel herrschen, daß man auf diese Art, wobei die modernsten Bekämpfungsmittel eingesetzt wären, den ersehnten Erfolg erringen kann.

Hans Ludman.

12. Oktober — Tag der Kaffe.

In einigen Tagen feiert man in Argentinien und ganz Südamerika den „Tag der Kaffe“, der im Gegensatz an die am 12. Oktober 1492 erfolgte Entdeckung Amerikas durch Kolumbus begangen wird.

Es ist ein Geburtstag, wie ja mancher andere, wie diese werden gebaulen darüber hinausgehen.

Das sollte aber nicht so sein. Denn wenn dieser Tag auch eigentlich dem Gedenken an die Entdeckung selbst gewidmet ist, so sollte man doch auch der Männer gedenken, die unter schwierigen Verhältnissen des Lebens und des Lebens anderen Kontinent entdeckt, erobert, erschaffen, erschaffen und kolonisiert haben.

Da kommen uns Namen in den Sinn, die ein Höchstmaß von Tapferkeit, Mut, Willen, Entschlossenheit und Mäßigkeit darstellten. Kolumbus, Pizarro, Cortez, Seix, Magellan, Morabon, Magellan und Valdivia, um nur einige wenige; aus der großen Zahl zu nennen, waren würdige Vertreter ihrer Väter, die sich hinausgaben, um ihrem Vaterlande Spanien einen neuen Weltteil zu erobern.

Sie haben es geschafft. Unter tauflend Mühen, unter unerbittlichen Gefahren sind sie in das unbekannte Land eingedrungen, haben sie hier, oft verzweifelten Mänteln den Widerstand der Ureinwohner bezwungen und sich zum Herrn der neuen Welt gemacht.

Zuerst kam Feuer und Schwert, danach zog der Flug, das Geheiß, der Handel hin, erweiterte das Erbe, hielt es fest und schütz es wahren. Dem Lande wurde ein anderer Gepräge aufgedrückt, Sitten und Gebräuche geschaffen, immer mehr Menschen zogen zu Bahnbrechern nach und im Laufe der Jahrhunderte haben sich die heutigen Nationen aus dem Asien, die ein Teil des Weltes, der Tatkraft und des Mutigen sind; die Welt kommt haben das Erbe der Vorfahren in würdige Hände übernommen.

Denn mehr als je früher besonders wir in Argentinien stolz sind, sind wir stolz auf diesen Tag. Das ganze argentinische Volk hat sich in seiner Wahl einer Regierung gegeben, die ganz in der Spur der großen Männer wandelt. Nichts will sie für sich; ihr ganzes Streben ist darauf gerichtet, dem Lande zu dienen, das sie geboren hat, sein Leben zu schaffen, für sein Wohl und das seiner Bewohner zu sorgen. Und wenn auch Schwierigkeiten auftreten, so wird sie Wege und Mittel finden, der Schwierigkeiten Herr zu werden, genau so, wie es ihre Vorfahren und Kolonialisten verstanden haben.

Wohl dem Lande, das solche Männer an die Regierung hat. In Ruhe kann es seine Arbeit tun und volles Vertrauen in seine Führer setzen, die es immer unterstützen werden. Argentinien hat das Erbe seiner großen Vorfahren treu bewahrt, darum kann es auch mit erhöhtem Stolz und reinem Gewissen diesen Gedenktag feiern, den 12. Oktober, den Tag der Kaffe, die einen Weltteil entdeckt, erobert und zu hoher Höhe gebracht hat.

Guerra a la Langosta

Otra vez acecha la terrible plaga que asola la campiña argentina, destruye los sembrados, desmenua los árboles y causa estragos por doquier: la langosta.

Con terror y profunda preocupación la voz cernirse sobre ellos los agricultores, rablando en su impotencia contra el devastador de sus campos. Así ha sido en años anteriores. ¿Será ahora lo mismo? —

Sabemos que nuestro gobierno no está usando el toro por las astas, ataca al invasor y le presenta batalla en todas partes, donde se encuentra. Aviones de las fuerzas armadas de la Nación participan en esta lucha sin cuartel, venenos entran en acción, los más modernos medios de locomoción del alado insecto. Un ejército en acción contra el mal de acridos.

Verdaderamente consolador es el aspecto de la lucha y el agricultor seguramente tomará su parte en esta campaña que se libra en su favor, sabiendo que los hombres que lo gobiernan, le prestan todo el apoyo posible. Y es de esperar que esta lucha de sus frajos, que termine con un éxito rotundo.

Hay aún más. Es público y notorio que las langostas al terminar su campaña devastadora en las regiones sureñas del país,

se refugian en las comarcas del Chaco, donde desaparecen misteriosamente, para más tarde lanzarse de nuevo sobre los cultivos. Y ahí es precisamente, donde se debiera proceder a su exterminación. No ignoramos que a este propósito se oponen obstáculos casi infranqueables, pero estamos de la opinión que, donde exista firme determinación, también se abre un camino.

Pero no de parte argentina sólo se debiera buscar una solución a este problema, pues qué podrán hacer los hombres argentinos dispuestos a realizar serenos hazes, si los acridos perseguidos se refugian en territorio paraguayo y brasileño? Francamente, al llegar a la frontera tendrán que detenerse, cruzando los brazos y dejando escapar al enemigo.

Por eso convendría una acción conjunta de todas las naciones interesadas en la solución de este problema, procurando de coordinar las campañas hasta hoy aisladas, para llevar esta guerra de exterminio hasta los rincones más escondidos, más retirados y más inaccesibles, al último refugio de este flagelo de la campaña argentina. Y no cabe duda que, empleando todos los métodos modernos, se llegaría a tan ansiada meta.

Juan Quidam.

General Peron über die Tragweite des Fünfjahresplanes.

Der Präsident der Republik, General Peron, gab den im Regierungsrat beschlossenen Vorschlägen auch allgemeinen Überblick über Fragen des Fünfjahresplanes der Bundesregierung.

„Zunächst kam der Staatspräsident auf die Planungseinheit zu sprechen und bezog sich dabei auf die Schwierigkeiten, die sich hier ergeben, im Hinblick auf die allgemeine Wirtschaftslage und die Notwendigkeit, die Wirtschaft zu stärken. Die erste große Schwierigkeit besteht darin, die Produktion zu steigern, die im letzten Regierungsjahr nicht gesteigert worden, die ihr Wachstum mehr auf politisch, als auf wirtschaftlichem Boden beruht hat.“

Vorjahre erklärte General Peron dann, die wirtschaftliche Leistung des Staates sei immer in den Händen der großen Trusts gewesen, und diese hätten eigentlich regiert. Er habe Staatsorganismen schaffen wollen, die mehr im Einklang mit den heutigen Erfordernissen stehen. Er beschreibe jetzt, Applaudieren gegenüber der Regierung auf diesem Gebiet als Landesverrat.

Der Fünfjahresplan legt sich aus drei Kapiteln zusammen: Regierung des Staates, Landesverwaltung und Wirtschaft, die sich aus der aus zahlreichen Stappen bilden. Von der Wirtschaft lagte der Präsident, daß sich kein Verzicht des Staatsbetriebes aufheben lasse, und es habe sich bisher auch nicht um die Aufstellung eines solchen befürmert. Bezüglich des Sozialrechts für Industrie und Handel erklärte der Staatschef, es sei wichtig, die Wirtschaftspolitik der Regierung mit Staatsorganismen zu begeben. Die wirtschaftliche Du-

nung werde durchgeführt, um die Produktion zu unterstützen.

Weiter sprach er den Fünfjahresplan an: Reorganisation des öffentlichen Auf und Ausbau des Sozialwesens, Befriedigung des Sozialorganismus, in dem mit „Mensch“ angenommen werden soll, der jedes Unverständnis mit sich bringt.

Nach einer Erwähnung des Wahlergebnisses ist die Erwähnung gegeben, in dem der Namen und Unzufriedenheit politische Lage zugeordnet werden sollen.

Wohlfahrt an Brasilien.

General Peron hat über den Staatsvertrag und die argentinische Wohlfahrt eine Wohlfahrt an brasilianische Nation gerichtet, in welcher er die unerschütterliche Bande der Solidarität und Solidarität zwischen beiden Völkern betonte und die baldige Abklärung von Weizen nach Brasilien in Aussicht stellte, das Mangel an diesem Getreide hat.

Handelsvertrag mit Brasilien.

Im Staatsrat Palais in Rio de Janeiro wurde am 3. Oktober ein auf 5 Jahre laufender Handelsvertrag zwischen Argentinien und Brasilien unterzeichnet, der am 1. Januar 1947 in Kraft tritt. Nach diesem Vertrag wird Argentinien jährlich an Brasilien 1,2 Millionen Tonnen Weizen liefern, wenn sein Exportüberschuss 2,6 Millionen Tonnen übersteigt.

Brasilien liefert dafür 1947 40.000 Tonnen für Luftkraftwagen und für Perlenautos. In den weiteren vier Jahren wird es sei-

Bekämpfung der Stauungsperiode.

Durch Dekret der Regierung ist die gesetzlich Stauungsperiode des Stauungs verlängert worden. Die am 1. Oktober beginnende außerordentliche Periode dauert bis zum 4. Oktober. An diesem Tag erhalten die Abgeordneten 12 Tage Urlaub. Nach Ablauf desselben werden sie wieder zusammen und beraten, als alle Angelegenheiten erledigt sind.

Bereitstellung für entlegene Siedlungen und Inseln.

Durch ein Abkommen zwischen dem Sekretariat für Industrie und Handel und des betreffenden Ministeriums wurde der Preis für Siedlungen und Inseln, die aus Inseln hier für diese Firmen aufbauen und von der Regierung übernommen werden, eingestellt. Da der frühere Kaufpreis die Selbstkosten nicht deckte, wurde jetzt ein höherer bestimmt. Die daraus entstehende Differenz deckt die Regierung aus den für diese Operationen bestimmten Fonds.

Laufbesitz Sr. Nires — San Hugo de Chile.

Am 14. Oktober wird der neue Laufbesitz zwischen Buenos Aires und Santiago de Chile für Peron und Frachten aufgenommen werden. Die argentinische Luftlinie Chile werden mit ihrem Apparat den Dienst versehen.

35 Millionen Pesos für öffentliche Bauten in Mendoza.

Die Provinzregierung von Mendoza wurde ermächtigt, 35 Millionen Pesos durch die Ausgabe von Schuldscheinen aufzubringen. Mit diesen Mitteln sollen Bauarbeiten durchgeführt werden und in den nächsten vier Jahren ausgeführt werden, dazu Schulden, Straßenbauarbeiten und Schlachthöfe. In San Rafael soll ein neues Krankenhaus entstehen.

Landwirtschaftliche Darlehen in Juni und Juli 1946.

Das Sekretariat für Industrie und Handel gab die Zahl und den Betrag der in den Monaten Juni und Juli 1946 aufgenommenen landwirtschaftlichen Darlehen bekannt. Es wurden in dieser Zeit 18.572 Darlehen im Werte von 68.515.557,87 Pesos gewährt.

Auslösung der Jahreskaffe 1946.

Am 1. Oktober fand im Saal der Nationalen Wohlfahrtsgesellschaft in Buenos Aires der Verkauf des Kaffees und anderer militärischer Speise, die Auslösung der Kaffe 1946 statt. Die Auslösung war öffentlich und die Rechte wurden durch alle Anwesenden verkauft.

